

21 de febrero de 2019
Español
Original: inglés

Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos

Período de sesiones de 2019

Nueva York, 29 de abril a 3 de mayo de 2019

Tema 3 c) del programa provisional*

**Cuestiones de organización: organización de los trabajos
incluido el establecimiento de órganos subsidiarios**

Organización de los trabajos

Nota de la Secretaría

1. La organización de los trabajos y el calendario propuestos para el período de sesiones de 2019 del Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos se han preparado de acuerdo con las decisiones pertinentes de la Asamblea General, el Consejo Económico y Social y la Mesa del Grupo a fin de facilitar el examen de los temas del programa en el plazo y con los servicios asignados al Grupo.
2. La primera sesión del período de sesiones de 2019 del Grupo de Expertos se celebrará el lunes 29 de abril de 2019, a las 10.30 horas. Habrá servicios para dos sesiones oficiales diarias. Las sesiones de la mañana se celebrarán de las 10.00 a las 13.00 horas (excepto el lunes 29 de abril, cuando la primera sesión comenzará a las 10.30 horas); las sesiones de la tarde se celebrarán de las 15.00 a las 18.00 horas.

* [GEGN.2/2019/1](#).



Organización de los trabajos propuesta

<i>Fecha/hora</i>	<i>Tema del programa</i>	<i>Programa</i>
Lunes 29 de abril		
10.30 a 13.00 horas	1. Apertura del período de sesiones	Discurso de apertura del Presidente del Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos Palabras de bienvenida del Subsecretario General de Asuntos Económicos y Sociales
	2. Elección de la Mesa	Candidaturas a miembros de la Mesa y su examen por el Grupo de Expertos
	3. Cuestiones de organización	
	4. Informes de la Presidencia y la Secretaría	Presentación de informes Debate general y resumen
	5. Informes de	Presentación de informes nacionales
	5 a) Los Gobiernos sobre la situación en sus respectivos países y sobre los progresos realizados en materia de normalización de nombres geográficos	Debate general y resumen
15.00 a 18.00 horas	5. Informes de (<i>continuación</i>)	Presentación de informes nacionales y de las Divisiones
	5 b) Las Divisiones del Grupo de Expertos	Debate general y resumen
	5 c) El Grupo de Trabajo sobre Nombres de Países	
	5 d) Reuniones y conferencias nacionales e internacionales	
	6. Cooperación y enlace con otras organizaciones	Presentación de informes Debate general y resumen
	6 a) Organizaciones internacionales	
	6 b) Comisión Económica para África y Comité de Expertos sobre la Gestión Mundial de la Información Geoespacial	
Martes 30 de abril		
10.00 a 13.00 horas	7. Normalización nacional e internacional de los nombres geográficos	Presentación y exposición de documentos Debate general y resumen
	7 a) Recopilación de nombres, tratamiento en oficinas, autoridades nacionales, accidentes geográficos que corresponden a la soberanía de más de un Estado y cooperación internacional	
15.00 a 18.00 horas	7. (<i>continuación</i>)	
	7 b) Directrices toponímicas para editores de mapas y otros editores destinadas al uso internacional	

<i>Fecha/hora</i>	<i>Tema del programa</i>	<i>Programa</i>
	8. Beneficios sociales y económicos, apoyo al desarrollo sostenible, medidas adoptadas y propuestas para la aplicación de las resoluciones y evaluación de la labor del Grupo de Expertos (Grupo de Trabajo sobre Evaluación y Aplicación)	Presentación y exposición de documentos Debate general y resumen
Miércoles 1 de mayo		
10.00 a 13.00 horas	Presentación técnica especial	Presentación sobre el programa de divisiones administrativas de segundo nivel
	9. Cuestiones de publicidad para el Grupo de Expertos y financiación de proyectos del Grupo (Grupo de Trabajo sobre Publicidad y Financiación)	Presentación a cargo del Coordinador del Grupo de Trabajo Debate general y resumen
	10. Actividades de normalización nacional en África (Equipo de Tareas sobre África)	Presentación a cargo del Coordinador del Equipo de Tareas Debate general y resumen
15.00 a 18.00 horas	11. Enseñanza de la toponimia (Grupo de Trabajo sobre Cursos de Capacitación en Toponimia)	Presentación a cargo del Coordinador del Grupo de Trabajo Debate general y resumen
	12. Terminología toponímica (Grupo de Trabajo sobre Terminología Toponímica)	Presentación a cargo del Coordinador del Grupo de Trabajo Debate general y resumen
Jueves 2 de mayo		
10.00 a 13.00 horas	Presentación especial	Presentación sobre el patrimonio inmaterial
	13. Los nombres geográficos como cultura, patrimonio e identidad, incluidos los nombres en lenguas indígenas, minoritarias y regionales y las cuestiones de carácter multilingüe (Grupo de Trabajo sobre los Nombres Geográficos como Patrimonio Cultural)	Presentación a cargo de la Coordinadora del Grupo de Trabajo Presentación de documentos Debate general y resumen
	14. Exónimos (Grupo de Trabajo sobre Exónimos)	Presentación a cargo del Coordinador del Grupo de Trabajo Presentación de documentos Debate general y resumen
15.00 a 18.00 horas	15. Archivos de datos toponímicos y nomencladores (procesamiento de datos e instrumentos, gestión de bases de datos, difusión de datos: productos y servicios) (Grupo de Trabajo sobre Archivos de Datos Toponímicos y Nomencladores)	Presentación a cargo del Coordinador del Grupo de Trabajo Presentación de documentos Debate general y resumen

<i>Fecha/hora</i>	<i>Tema del programa</i>	<i>Programa</i>
	16. Sistemas de escritura y pronunciación (Grupo de Trabajo sobre Sistemas de Romanización)	Presentación a cargo de la Coordinadora del Grupo de Trabajo sobre Sistemas de Romanización Presentación de documentos Debate general y resumen
Viernes 3 de mayo		
10.00 a 13.00 horas	Presentación especial	Presentación sobre la reducción y la gestión del riesgo de desastres
	17. Otras cuestiones toponímicas	Debate general y resumen
	18. Disposiciones para el período de sesiones de 2021 del Grupo de Expertos	Examen del proyecto de programa provisional del 2021 período de sesiones del Grupo de Expertos
	19. Otros asuntos	
	20. Presentación y adopción de las decisiones	Presentación de los documentos oficiosos Debate y examen de los proyectos de decisión
15.00 a 18.00 horas	20. (continuación)	Debate y examen de los proyectos de decisión
	21. Aprobación del informe sobre el período de sesiones de 2019	Presentación del proyecto de informe Debate interactivo y aprobación del proyecto de informe
	22. Elección de la Mesa del período de sesiones de 2021	Candidaturas a miembros de la Mesa y su examen por el Grupo de Expertos
	23. Clausura del período de sesiones	Conclusión del período de sesiones